

PARROQUIA
SAN FRANCISCO DE ASÍS

“LA IGLESIA MADRE DE LOS HISPANOS EN CHICAGO”

Confiada al Instituto del Verbo Encarnado



V Domingo de
Cuaresma
06 de Abril, 2025

HORARIO PARA LA OFICINA
PARROQUIAL
Y TIENDA
Mes de Abril

LUNES DE 8:30 AM A 7:30 PM
MARTES DE 8:30 AM A 7:30 PM
MIÉRCOLES DE 8:30 AM A 7:30 PM
~~JUEVES~~ — ~~CERRADO~~ —
VIERNES DE 8:30 AM A 7:30 PM

Sábados: 9:00 a.m. a 4 p.m.
Domingos: 7:00 a.m. a 3:00 p.m.

MISAS DIARIAS

Lunes a Viernes 8:00 a.m.
Sábados 9:00 a.m. Y 5:30 p.m.

MISAS DOMINICALES

8 a.m., 9:45 am, 11:30 am, 1:15 pm
y 6 pm

CONFESIONES

Domingos: durante las misas
Viernes: 6:30 p.m. Les invitamos a
pasar algún tiempo -7:30 p.m.
Con cita entre semana: Llamar con
anticipación para conocer la
disponibilidad del sacerdote

BAUTISMOS Y BODAS

Llamar a la parroquia para informes.

**ADORACIÓN AL
SANTÍSIMO SACRAMENTO
PRIMER VIERNES DE CADA MES**

Adoración Diurna:
de 9 a.m. a 7 p.m.
Santa Misa a las 7:30 p.m.
Adoración Nocturna:
de 9 p.m. a 7 a.m.

HORARIOS DE SEMANA SANTA

13 de Abril, “Domingo de Ramos”

Bendición de Ramos al inicio de las misas

17 DE ABRIL, “JUEVES SANTO”

- 7:00 p.m. •Santa Misa
- Después de la Misa Traslado del Santísimo y Vigilia hasta la 1 a.m.
 - Confesiones después de misa hasta la medianoche

18 DE ABRIL, “VIERNES SANTO”

- 12:30 p.m. •Vía Crucis Viviente
4:00 p.m. •Novena de la Divina Misericordia
4:15 p.m. •Las Siete Palabras
7:00 p.m. •Celebración de la Pasión del Señor
- Adoración de la Cruz
 - El Pésame a la Virgen
 - Confesiones

TODOS LOS VIERNES DE CUARESMA

Vía Crucis y Hora Santa 6:30 p.m.

PERSONAL DE LA PARROQUIA

Párroco: Rev. Walter Mallo, IVE
Directora de la Catequesis: Rosalinda Villaseñor
Teléfono de la catequesis: (773) 413-9377
Finanzas: Rosa García
Manager de la tiendita y Asistente de Finanzas: Verónica Hurtado
Secretaria de la Oficina Parroquial: Alejandra Moncada
Organista y Directora de Música: Verónica Leyva
Mantenimiento: Rigoberto Vergil

**INFORMACIÓN DE LA
PARROQUIA**

813 W. Roosevelt Rd.,
Chicago, IL 60608
Tel: (312) 226-7575
Fax: (312) 226-6283
E-mail: sf813@sbcglobal.net
Web: www.sfchicago.org

En la cruz hallamos el ejemplo de todas las virtudes. Si buscas un ejemplo de amor: Nadie tiene más amor que el que da la vida por sus amigos. Esto es lo hizo Cristo en la cruz. Y, por esto, si él entregó su vida por nosotros, no debemos considerar gravoso cualquier mal que tengamos que sufrir por él.

Si buscas un ejemplo de paciencia, encontrarás el mejor de ellos en la cruz. Dos cosas son las que nos dan la medida de la paciencia: sufrir pacientemente grandes males, o sufrir, sin rehuirlos, unos males que podrían evitarse. Ahora bien, Cristo, en la cruz, sufrió grandes males y los soportó pacientemente, ya que en su pasión no profería amenazas; como cordero llevado al matadero, enmudecía y no abría la boca.

Si buscas un ejemplo de humildad, mira al crucificado: él, que era Dios, quiso ser juzgado bajo el poder de Poncio Pilato y morir.

Si buscas un ejemplo de obediencia, imita a aquel se hizo obediente al Padre hasta la muerte: Si por la desobediencia de uno —es decir, de Adán— todos se convirtieron en pecadores, así por la obediencia de uno todos se convertirán en justos.

Si buscas un ejemplo de desprecio de las cosas terrenales, imita a aquel que es Rey de reyes y Señor de señores, en quien están encerrados todos los tesoros del saber y el conocer, desnudo en la cruz, burlado, escupido, flagelado, coronado de espinas, a quien finalmente, dieron a beber hiel y vinagre.

No te aficiones a los vestidos y riquezas, ya que se repartieron mis ropas; ni a los honores, ya que él experimentó las burlas y azotes; ni a las dignidades, ya que le pusieron una corona de espinas, que habían trenzado; ni a los placeres, ya que para mi sed me dieron vinagre.

Santo Tomás de Aquino

Desde 1966

LA HORA DE SAN FRANCISCO

1240 AM DE TU RADIO

SÁBADOS A LAS 8:00 A.M.

Evangelización o catecismo a partir de un tema religioso aplicado a la realidad.

Visita la página web para escuchar las grabaciones:
<http://www.sfchicago.org/programa-radial.html>

Con el Padre Walter Mallo, IVE e invitados especiales



Sábado 05 de Abril

9:00 a.m. +Rev. Jesse Cortes

+Jean Feliciano
 Fabio Gael Molina (Presentación)

5:30 p.m. +Agustín Esteban, +María de Rosario Torres

Por la salud de Alonso Ibarra
 Por los empleados de New Star
 Por las Almas de Purgatorio
 Acción de Gracias a la Virgen de Dolores
 -De Familia Leyva

En Honor a la Virgen de la Nube y
 Virgen de Guadalupe -Flia Guillermo
 Rafael Barrón (cumpleaños)
 Antonio y Joaquín Cisneros (cumpleaños)

Domingo 06 de Abril

8:00 a.m. +Juan Chavez

+Transito Agudo
 Por las Familias, Bebe María y las Almas del Purgatorio
 En Honor a la Virgen del Cisne

9:45 a.m. +Lucio Tapia Flores

Asociación Guadalupeña
 Margarita Villaseñor (cumpleaños)

11:30 a.m. +Victoria Flores (6to Aniv. Luctuoso)

+Daniel Diaz y +Anacleta Tolayo
 +Silvina Godoy García
 +Antonio Vivar Soto, +Juan Sandoval, Familia Pérez
 +Edelina Aguilar, +Ángel y +Elvia Quizhpi
 +Enrique Lozano, +José Luis Alvarado
 +Floy Santiago, +Javier Correa
 +María de la Paz Anaya, +Leticia Lopez Anaya, +Candelario García
 Genesis Farez (Presentación)

1:15 p.m. +José Socorro Hernández Cervantes

+Carmen Torres, +María de Jesús Guzmán,
 +Francisco Bartolini
 +Rev. Jesse Cortes
 +Ernesto Espinoza, +Julio Espinoza
 Por la salud de Johnny Robles

6:00 p.m. Pro-pueblo

Lunes 07 de Abril

8:00 a.m. +Rev. Jesse Cortes

Por la próxima alma en salir del Purgatorio -de Alpidio Arzate
 Por la próxima alma en salir del Purgatorio -de Agustín Arzate
 Por las Almas del Purgatorio

Martes 08 de Abril

8:00 a.m. +Rev. Jesse Cortes

Por las Almas del Purgatorio

Miércoles 09 de Abril

8:00 a.m. +Rev. William Finch

+María de Jesús Vélez
 +Carlota Lopez, +Aurelio Mendoza
 +Rev. Jesse Cortes
 +María Arcos, +Teresa Arcos y +Teresa Ortiz
 Por las Almas del Purgatorio

Jueves 10 de Abril

8:00 a.m. +Anna Fagiolo

+Rev. Jesse Cortes

Viernes 11 de Abril

8:00 a.m. +Rev. Jesse Cortes

+María, +Marielena y +Hermila Cerda

Sábado 12 de Abril

9:00 a.m. +Rev. Jesse Cortes

Daleyza Lopez (Presentación)

5:30 p.m. Rosa Tito (cumpleaños)

**QUERIDOS FELIGRESES LES
 INFORMAMOS QUE PUEDEN
 DONAR EN LINEA, LES
 SOLICITAMOS
 QUE NOS AYUDEN A DUPLICAR
 LAS COLECTAS
 ESTE ES EL CODIGO QR
 PARA QUE REALICE SUS
 DONACIONES**



CANTOS LITÚRGICOS Y LECTURAS

1. PERDON OH DIOS MIO (ENTRADA)

**PERDON, OH DIOS MIO, PERDON E INDULGENCIA,
PERDON Y CLEMENCIA, PERDON Y PIEDAD**

1. PEQUÉ, YA MI ALMA SU CULPA CONFIESA
MIL VECES ME PESA DE TANTA MALDAD
2. MIL VECES ME PESA DE HABER, OBSTINADO
TU PECHO RASGASDO, OH SUMO BONDAD
3. YO FUI QUIEN DEL DURO MADERO INCLEMENTE
TE PUSO PENDIENTE CON VIL IMPIEDAD

2. PERDONA A TU PUEBLO

(ENTRADA)

**PERDONA A TU PUEBLO, SEÑOR
PERDONA A TU PUEBLO, PERDÓNALE,
SEÑOR**

1. POR TUS PROFUNDAS LLAGAS CRULES,
POR TUS ESPINAS Y POR TUS HIELES,
PERDÓNALE SEÑOR
2. POR LAS HERIDAS DE PIES Y MANOS,
POR LOS AZOTES TAN INHUMANOS,
PERDÓNALE SEÑOR
3. POR LOS TRES CLAVOS QUE TE
CLAVARON,
Y LAS ESPINAS QUE TE CLAVARON,
PERDÓNALE, SEÑOR
4. POR LAS TRES HORAS DE TU AGONIA,
EN QUE POR MADRE DISTE A MARIA,
PERDÓNALE, SEÑOR

3. PADRE NUESTRO RECIBID

1. Padre nuestro recibid, el humilde
don de pan, de ese pan que se
convertirá en el cuerpo de Jesús.

2. Recibid también Señor, los ramos
de la vid, de la vid que se convertirá
en la sangre de Jesús.

3. Con el pan y con el vino
ofrecemos nuestro don, Nuestra
pobre vida de dolor entregada con
amor.

4. Gloria al Padre y al amor y a
Jesús nuestro Señor. Bendigamos
el nombre de Dios siempre y en
todo lugar. Amén.

4. OFERTORIO NICARAGUENSE

**TE OFRECEMOS PADRE NUESTRO
CON EL VINO Y CON EL PAN,
NUESTRAS PENAS Y ALEGRÍAS DEL
TRABAJO Y NUESTRO AFÁN.**

1. CON EL TRIGO DE LOS CAMPOS, BAJO
EL SIGNO DE LA CRUZ SE TRANSFORMAN
NUESTRAS VIDAS EN EL CUERPO DE
JESÚS.
2. A LOS POBRES DE LA TIERRA A LOS
QUE SUFRIENDO ESTÁN CAMBIA SU DOLOR
EN VINO COMO UVA EN EL LAGAR.
3. ESTOS DONES SON EL SIGNO DEL
ESFUERZO DE UNIDAD, QUE LOS
HOMBRES REALIZAMOS EN EL CAMPO Y LA
CIUDAD.

7. MAS CERCA, OH DIOS, DE TI

1. MAS CERCA, OH DIOS, DE TI, MAS
CERCA SI; AUNQUE SEA UN CRUZ
QUE ME LLEVE A TI; SERA MI CANTO
AQUI, MAS CERCA OH DIOS DE TI,
MAS CERCA OH DIOS DE TI, MAS
CERCA SI.

2. LA SENDA SIGA YO, QUE AL CIELO
VA; POR GOZO O POR DOLOR
QUIERO IR ALLÁ. UN ANGEL VENGA A
MI, PARA LLEVARME A TI, MAS
CERCA, OH DIOS, DE TI, MAS CERCA
SI.

3. CERCA DE TI, SEÑOR, QUIERO
MORAR, TU GRANDE Y TIERNO AMOR,
QUIERO GOZAR. SI TIENDE AL SOL LA
FLOR Y EL AGUA BUSCA EL MAR, A TI
MI SOLO BIEN, HE DE BUSCAR.

6. ALTÍSIMO SEÑOR

**Altísimo Señor, que supisteis juntar
a un tiempo en el altar ser Cordero y Pastor.
Quisiera con fervor amar y recibir a quien por
mi quiso morir**

1. Cordero divinal, por nuestro sumo bien
inmolado en Salén; en tu puro raudal de gracia
celestial lava mi corazón que fiel te rinde
adoración.
2. Los ángeles al ver tal gloria y majestad con
profunda humildad adoran tu poder sin ellos
merecer la dicha del probar al Rey del cielo hecho
manjar
3. Venid hijos de Adán al convite de amor que hoy
nos da el señor este divino pan de tan dulce
sabor, de tal gracia y virtud que da alegría y salud.

7. EN LA POSTRERA CENA (COMUNIÓN)

1. EN LA POSTRERA CENA, ANTES DE SU
PASIÓN, DIJO EL SEÑOR LAS FRASES DE SU
CONSAGRACIÓN
2. "TOMAD, ÉSTE ES MI CUERPO, ÉSTA MI
SANGRE ES, QUE POR EL MUNDO ENTREGO".
MISTERIO DE LA FÉ
3. DESPUÉS HACIA EL CALVARIO PARA MORIR
MARCHÓ Y EN UNA CRUZ CLAVADO SU
SANGRE DERRAMÓ
4. CATÓLICOS HERMANOS, SEDIENTOS DE SU
AMO, EN SU MEMORIA HAGAMOS, LO QUE
ÉL NOS ORDENÓ
5. COMAMOS DE SU CARNE QUE ES PAN DE
ETERNIDAD, BEBAMOS EN SU SANGRE LA
VIDA CELESTIAL

8. MADRE DOLOROSA (SALIDA)

1. TIEMBLA LA TIERRA Y LLORA, HA
MUERTO EL REDENTOR, JUNTO A LAS
CRUZ SEÑORA, MUERES EN TU DOLOR
HONDO PENAR FECUNDO, GRANDE COMO
EL AMOR, TODO EL DOLOR DEL MUNDO
LLORA EN TU CORAZÓN.

2. SI LA SEMILLA MUERE, NACE UNA
NUEVA FLOR, VUESTRO DOLOR FLORECE,
MADRE EN LA REDENCIÓN,
SOBRE TU ALMA HERIDA BROTA LA FLOR
MEJOR, MUERTE QUE DA LA VIDA EN LA
RESURRECCIÓN.

3. YA NO TE QUEDAS SOLA, SOLA JUNTO
A LA CRUZ, SOMOS TAMBIÉN AHORA
HUJOS COMO JESÚS,
YA NO TE QUEDAS SOLOS, SOLA JUNTO A
LA CRUZ, MADRE CORREDENTORA, HOY
NOS HAS DADO A LUZ

9. OH SANTÍSIMA (SALIDA)

1. OH SANTÍSIMA, OH PURÍSIMA,
DULCE VIRGEN MARIA MADRE
AMADA, INMACULADA ORA, ORA
PRO NOBIS.

2. CLEMENTÍSIMA, FIDELÍSIMA,
VIRGEN MADRE, MARIA TODO,
SI PIDES, TU NOS CONSIGUES.

3. PRUDENTÍSIMA Y FORTÍSIMA,
VIRGEN MADRE MARIA HAZNOS
SEGUROS, CASTOS Y PUROS.

V Domingo de Cuaresma 06 de Abril, 2025

Primera Lectura: Ezequiel 37, 12-14 -(Página 163)

Salmo: 129, 1-2. 3-4ab. 4c-6. 7-8 -(Página 163)

Segunda Lectura: Romanos 8, 8-11 -(Página 165)

Evangelio: Juan 11, 1-45 o bien: 11, 3-7. 17. 20-27. 33-45 -(Página 165)

Credo Niceno: Página 169.

San Francisco de Asís

813 W. Roosevelt Rd. - Chicago, IL 60608

INSCRIPCIONES PARA

CATEQUESIS 2025 - 2026

Las clases del próximo año empiezan el 6 y 7 de septiembre de 2025

Días de Inscripciones **en el mes de Abril:**

VIERNES, 4 DE ABRIL DE 2025

10 AM - 1 PM / 2 PM - 5 PM

VIERNES 11 DE ABRIL DE 2025

10 AM - 1 PM / 2 PM - 5 PM

Para mas información:

www.sfachicago.org

Teléfono: (312) 226 - 7575

**ESPACIOS LIMITADOS...
INSCRIBETE YA !!**

INSCRIPCIONES 2025-2026 DE LA EDUCACIÓN RELIGIOSA

Edades de 7 a 15 años cumplidos antes del 1 de Septiembre 2025 para **Primera Comunión**

Edades de 12 a 15 años cumplidos antes del 1 de Septiembre 2025 para **Confirmación**

Documentación requerida de cada niño

- Acta de Nacimiento (original y una copia)
- Acta de Bautismo (original y una copia)
- Acta de Primera Comunión para los que se inscriben para Confirmación (original y una copia)
- Identificación con foto de papá y mamá (original y una copia de cada identificación)
- Registración \$100 por niño; \$80 por Hermano adicional (se verificara el parentesco).
- Para el pago: cheques, tarjetas de crédito o efectivo.

Llame a la oficina parroquial al (312) 226-7575

SIN DOCUMENTOS NO PODRÁN

INSCRIBIR

OFRENDA DOMINICAL

Marzo 23, 2025

Misa 5:30 pm	\$ 1,654.00
Misa 8:00 am	\$ 1,205.00
Misa 9:45 am	\$ 1,520.00
Misa 9:45 am GYM	\$ 800.00
Misa 11:30 am	\$ 1,410.00
Misa 1:15 pm	\$ 546.00
Misa 6:00 pm	\$ 561.79
Segunda Colecta (Para retiro parroquial)	\$ 1,383.00

CAFETERIA

\$ 1,432.60

TOTAL

\$ 10,512.39

Marzo 30, 2025

Misa 03/25/2025	\$ 256.00
Misa 5:30 pm	\$ 946.00
Misa 8:00 am	\$ 1,669.00
Misa 9:45 am	\$ 1,570.00
Misa 9:45 am GYM	\$ 880.00
Misa 11:30 am	\$ 1,296.00
Misa 1:15 pm	\$ 733.00
Misa 6:00 pm	\$ 632.32
Segunda Colecta (Para retiro parroquial)	\$ 1,540.00

CAFETERIA

\$ 1,774.20

TOTAL

\$ 11,296.52

Les informamos que Segunda colecta del domingo es para Flores de Semana Santa.

Agradecemos contar con su apoyo!

CAFETERÍA SAN FRANCISCO

La cafetería abre los domingos, durante la catequesis de 7 a.m. a 2:30 p.m.



Series inspiracionales para niños



Si ya estás suscrito con FORMED, sigue estos pasos:

1. Visita FORMED.org
2. Has click en "Sign in"
3. Ingresa tu e-mail
4. Da click en el enlace "Sign in now" que llegará a tu email

¿Te gustaría registrarte en FORMED a través de tu parroquia u organización?

1. Visita FORMED.org/signup
2. Ingresa el nombre de tu parroquia o código postal
3. Ingresa tu email y listo ¡Ya ingresaste!

Encontrarás cientos de libros, presentaciones en audio, películas, documentales y programas de estudio en video... hay algo para ayudar a cada miembro de la familia a profundizar en su relación con Cristo y su Iglesia. ¡Disponible en estos dispositivos!

Adoración al Santísimo Sacramento

PRIMER VIERNES DE CADA MES
2 de Mayo de 2025

Todos son bienvenidos. Los interesados en responsabilizarse de acompañar a Jesús Sacramentado por una hora o más, mensualmente, pueden anotarse llamando o hacerlo personalmente en la oficina parroquial 312 226 7575.

Adoración Diurna:
De 9 a.m. a 7 p.m.

Santa Misa a las 7:30 p.m.

Adoración Nocturna
De 9 p.m. a 7 a.m.

La Sociedad del Santo Nombre de Jesús Iglesia San Francisco de Asís

Invita a la *"Cena Baile"*

Por el Día de las Madres

SE LLEVARÁ A CABO EL DIA 10 DE MAYO DEL 2025

DE 6:00 P.M. A 10:00 P.M.

EN EL GIMNASIO DE LA IGLESIA

Donación: \$20 por persona

Refrescos de Venta

Musica DJ

Cena: 6:30 p.m. a 8:00 p.m.

Niños: 1 a 8 Años - GRATIS

Niños: 9 a 12 Años - \$10

Para mas informacion:

Iglesia San Francisco de Asís (312) 226-7575

Tony Vélez (773) 517-1476



MyParish
App

Instale la aplicación en su teléfono para recibir las actualizaciones del programa de la educación religiosa para niños y jóvenes, reapertura de la cafetería y más.

MyParish App: Envíe un texto con APP al 88202 para bajar la aplicación a su teléfono.

La Sociedad del Santo Nombre de Jesús de nuestra Parroquia San Francisco de Asís, ya tiene disponible para la venta los boletos para la Gran Rifa del Día de las Madres, los que estén interesados en participar, comprar o ayudar en la venta de los mismos, puede pasar por nuestra oficina parroquial y solicitar mayor información.

Gracias por siempre contar con su apoyo!